Vážení voliči!
Dňa 24. októbra 2026, v sobotu, sa na Slovensku uskutočnia spojené voľby do orgánov samosprávy obcí a do orgánov samosprávnych krajov. Obec Vydrany preto rozdelila domácnosti v obci do dvoch volebných okrskov.
Volebná miestnosť č. 1 bude zriadená v budove kultúrneho domu a volebná miestnosť č. 2 v budove miestnej základnej školy.
Dôležité upozornenie: Volebné miestnosti budú tentoraz otvorené ráno od 7.00 hod. do 20.00 hod.
Voliči dostanú **dve obálky** – jednu bielu a jednu modrú.

- **Biela obálka je určená na voľby do orgánov samosprávy obcí:** Volič vloží do bielej obálky výlučne biele hlasovacie lístky. Na hlasovacom lístku pre voľbu starostu zakrúžkuje poradové číslo jedného kandidáta na starostu. Na hlasovacom lístku pre voľby poslancov obecného zastupiteľstva môže zakrúžkovať poradové čísla najviac 9 kandidátov.
- **Modrá obálka je určená na voľby do orgánov samosprávnych krajov:** Volič vloží do modrej obálky hlasovacie lístky označené modrým pruhom. Na hlasovacom lístku pre voľbu predsedu samosprávneho kraja zakrúžkuje poradové číslo jedného kandidáta na predsedu. Na hlasovacom lístku pre voľby poslancov zastupiteľstva samosprávneho kraja môže zakrúžkovať poradové čísla najviac 9 kandidátov.

Upozorňujeme, že ak volič zakrúžkuje na hlasovacom lístku viac kandidátov, ako je povolený maximálny počet, hlasovací lístok bude neplatný. Ak zakrúžkuje menej kandidátov, ako je povolený počet, hlasovací lístok zostáva platný.
Po vložení hlasovacích lístkov do príslušnej obálky je potrebné vhodiť obálku do urny určenej pre daný druh volieb – bielu obálku do bielej urny a modrú obálku do modrej urny. Vhodenie obálky do nesprávnej volebnej urny má za následok neplatnosť hlasu.
Voliči, ktorí sa zo zdravotných alebo iných závažných dôvodov nemôžu dostaviť do príslušnej volebnej miestnosti, môžu požiadať o hlasovanie do prenosnej volebnej schránky. Členovia príslušnej okrskovej volebnej komisie ju v deň volieb prinesú k voličovi do miesta jeho pobytu.
Žiadosť o hlasovanie do prenosnej volebnej schránky je možné nahlásiť v pracovných dňoch aj v deň konania volieb na telefónnom čísle **031/552 21 25**.
V prípade potreby ďalších informácií sme Vám k dispozícii.
Ďakujeme za Vašu pozornosť a účasť na voľbách!

Tisztelt választópolgárok!

Szlovákiában 2026.október 24-én, szombaton összevont regionális választásokra kerül sor, így a helyhatósági választásokkal egyidőben megyei választások is zajlanak. Hodos községben kettő választási körzetben szavazhatnak. Az 1-es számú választóhelyiség a kultúrházban, a 2-es számú választóhelyiség a helyi Alapiskola épületében lesz kialakítva.

A választások reggel 7:00 órától este 20:00 óráig tartanak. A választók a szavazáshoz kettő borítékot fognak kapni, a fehér a helyhatósági választásokra szól, ebbe a borítékba kizárólag a fehér szavazólapokat helyezhetik, amelyen bekarikázhatnak legfeljebb egy polgármesterjelölt, valamint legfeljebb 9 helyi képviselőjelölt sorszámát.

A második boríték kék színű, a szavazólapok pedig kék csíkkal vannak ellátva. Ezen a szavazólapon 1 megyei elnökjelölt és legfeljebb 9 megyeiképviselőjelölt sorszámát karikázhatják be.
Fontos tudni, hogy amennyiben a jelöltek bekeretezett száma meghaladja az előírt maximum számot, a szavazás érvénytelen. Amennyiben viszont kevesebbet karikáznak az előírt számnál a szavazás érvényes.
Ezután a borítékot a színének megfelelően a fehér, illetve a kék urnába kell dobni. Ha a választópolgár nem a megfelelő urnába dobja a borítékot, a szavazata érvénytelen lesz. Azon választópolgárok, akik nem tudnak eljönni a kijelölt választóhelyre, kérhetnek erre a célra biztosított mozgóurnát, amelyet a választások napján a helyi bizottsági tagok visznek ki a választó lakhelyére. A mozgóurna iránti igényt munkanapokon és a választás napján is be lehet jelenteni a következő telefonszámon 031/552 21 25.
Mindenkinek készségesen állunk rendelkezésére, ha további információra lenne szüksége.